

Porównanie tłumaczeń Ezdrasza 8:12

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A z synów Azgada Jochanan, syn Hakatana, a z nim stu dziesięciu mężczyzn.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	A z synów Azgada Jochanan, syn Hakatana, a z nim stu dziesięciu mężczyzn.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Z synów Azgada — Jochanan, syn Hakkatana, a z nim stu dziesięciu mężczyzn;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A z synów Azgadowych Jochanan, syn Hakatanowy, a z nim sto i dziesięć mężów;
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Z synów Azgad, Jochanan, syn Ekcetana, a z nim sto i dziesięć mężów.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	z synów Azgada: Jochanan, syn Hakkatana, a z nim stu dziesięciu mężczyzn;
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	A z synów Azgada Jochanan, syn Hakkatana, a z nim stu dziesięciu mężczyzn.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Spośród synów Azgada: Jochanan, syn Hakkatana, a z nim stu dziesięciu mężczyzn.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	z rodu Azgada - Jochanan, syn Hakkatana, i z nim stu dziesięciu mężczyzn,
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	spośród synów Azgada - Jochanan, syn Hakkatana, a a z nim stu dziesięciu mężczyzn;
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І з синів Асгада - Йоанан син Аккатана і з ним сто десять чоловік.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	z synów Azgada – Jochanan, syn Hakkatana, a z nim stu dziesięciu mężów;
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	a z synów Azgada – Jochanan, syn Hakkatana, z nim zaś stu dziesięciu mężczyzn;